



Ange dessa uppgifter vid kontakt med myndigheten

Örebro tingsrätt
Allmänna målenheten, Rotel 3
Box 383
701 47 ÖREBRO

ÖREBRO TINGSRÄTT
Rotel 3

INKOM: 2019-02-01
MÅLNR: B 3516-18
AKTBIL: 307

TR mål: B 3516-18
Handl.: OVR

1	Tilltalad: efternamn och alla förnamn		Tiltalsnamn	Yrke/titel
	Aden, Aweys Abdi			
	Personnr 19861022-5230	Medborgare i Sverige	Telefon 0728755137, 019-7648447, 0197648447, 019-764 84 47	Tolkbehov
	Adress Balladgatan 17 A Lgh 1102 703 73 ÖREBRO			
	Offentlig försvarare/ombud Ahlgren, Max, Advokatfirman Fria Advokater KB, Box 12706, 112 94 STOCKHOLM			
	Frihetsberövande m.m. Anhållande verkställt 2018-07-05, Häktad 2018-07-07.			
Delgivningsuppgifter För närvarande Häktet Örebro				

2	Tilltalad: efternamn och alla förnamn		Tiltalsnamn	Yrke/titel
	Murseli, Muhamed			
	Personnr 19960709-6659	Medborgare i Kosovo	Telefon 0195056058, 019-5056058	Tolkbehov
	Adress Örebro, Tornfalkgatan 144 Lgh 1201 703 49 ÖREBRO			
	Offentlig försvarare/ombud Tsarouchas, Therése, Allmänna Advokatbyrån i Skövde HB, Box 375, 541 28 SKÖVDE			
	Frihetsberövande m.m. Anhållande verkställt 2019-01-05, Häktad 2019-01-06. Gripen i Albanien 2018-08-14			
Delgivningsuppgifter För närvarande Häktet Örebro				

3	Tilltalad: efternamn och alla förnamn		Tiltalsnamn	Yrke/titel
	Qadar, Mubashir			Stud
	Personnr 19870503-0859	Medborgare i Sverige	Telefon 019-31 02 82, 0728428301	Tolkbehov
	Adress Amran Ali, Skaldegatan 26 A Lgh 1002 703 71 ÖREBRO			
	Offentlig försvarare/ombud Eriksson, Johan, Försvarsadvokaterna Stockholm HB, Box 12107, 102 23 STOCKHOLM			
	Frihetsberövande m.m.			

Anhållande verkställt 2018-07-06, Häktad 2018-07-09.
Delgivningsuppgifter För närvarande Häktet Örebro

4	Tilltalad: efternamn och alla förnamn Sardar Ahmed Ali, Muhammad	Tiltalsnamn	Yrke/titel	
	Personnr 19980214-6572	Medborgare i Sverige	Telefon 019-335411	Tolkbehov
	Adress Varbergagatan 137 703 51 ÖREBRO			
	Offentlig försvarare/ombud Tvärenvigg, Charlie, advocat.se ADVOKATSKEPPET AB, Pipersgatan 3, 112 24 STOCKHOLM			
	Frihetsberövande m.m. Anhållen 2018-07-04, Häktad 2018-07-06.			
	Delgivningsuppgifter För närvarande Häktet Örebro			

5	Tilltalad: efternamn och alla förnamn Usman, Abdiraxiin Mahamed	Tiltalsnamn	Yrke/titel	
	Personnr 20020718-3278	Medborgare i Sverige	Telefon	Tolkbehov
	Adress Halima Ashalul Hasan Mahamed, Författargatan 16 B 703 70 ÖREBRO			
	Offentlig försvarare/ombud Eklund, Peter, Advokatfirman Peter Eklund AB, Kapellgatan 8D, 732 30 ARBOGA			
	Frihetsberövande m.m. Anhållande verkställt 2018-07-05, Häktad 2018-07-07, Häktningsbeslutet hävt 2018-07-19. Undergår LVU			
	Delgivningsuppgifter För närvarande Margaretelunds Ungdomshem, Avdelning Täppan. Wennerbergsvägen 28, 531 33 LIDKÖPING			

Ansvaryrkanden m.m.

1. MORD (Sardar Ahmed Ali) (5000-K816375-18)

Målsägande

Mohammed Hussein Salims dödsbo

Amina Omar Mohammed som företräds av

Målsägandebiträde: Magnus Arntell, c/o Leo Advokater HB, Örebro slott,
Kansligatan 1, 703 61 ÖREBRO

Gärning

Sardar Ahmed Ali ("Hama") har den 3 juli 2018 på en stulen moped tillsammans med medgärningsman (Sampat Surage) kört in i området Vivalla i Örebro. Den gemensamma avsikten har varit att uppleta och konfrontera Mohammed Hussein Salim ("Hamada") med våld.

Vid adressen Prosagatan 19 har Hama och medgärningsmannen runt 22-tiden mött Hamada. Skottlossning har utbrutit varvid Hamada avlossat minst 14 skott med ett automatvapen, medan Hama och/eller medgärningsmannen avlossat fem skott med en pistol.

Den av Hama och medgärningsmannen nyttjade mopeden har träffats och körts omkull på körbanan. Sampat Surage har träffats av ett skott i bröstet och ett i benet. Hama har träffats av skott i vänster ben.

Hama och Hamada har springande lämnat platsen, medan Sampat förblivit liggande vid mopeden.

Utanför adressen Poesigatan 24 – 26 A har Hama, beväpnad med en pistol, upphunnit Hamada och avlossat tre skott, varav ett har träffat höger sätesregion och fortsatt inåt/uppåt i kroppen och orsakat Hamadas död genom inre förblödning.

Efter dådet har Hamada springande lämnat platsen och har från Vivallarondellen fått lift till Örebro Universitetssjukhus, där han erhållit vård för sina skador.

Lagrum

3 kap 1§ brottsbalken

Enskilda anspråk

Målsägandebiträdet underrättad om åtalet

Särskilda yrkanden

1. Att från Mohammed Hussein Salim i beslag tagna, en jacka, en t-shirt och ett par skor (2018-5000-BG69091 pp 1 -4) får vara kvar i beslag till dess lagakraftvunnen dom föreligger.
2. Att från Muhammad Sardar Ahmed Ali i beslag tagna en Nike-sko, jeans, t-shirt, jacka, mobiltelefon (2018-5000-BG69104 pp1-5) får vara kvar i beslag till dess lagakraftvunnen dom föreligger.
3. Att beslagtagna integralhjälm (2018-5000-BG69603) får vara kvar i beslag tills laga kraftvunnen dom föreligger
4. Att beslagtagna tomhylsor, integralhjälm. mantelrest, kula och kulfragment (2018-BG69614 1- 21 och 24 – 27 får vara kvar i beslag till dess laga kraftvunnen dom föreligger.
5. Att i beslag tagen tomhylsa upphittad vid Poesigatan 24 (2018-5000-69730-1) får vara kvar i beslag till dess laga kraftvunnen dom föreligger
6. Att i beslag tagna en mantelrest och ett kulfragment funnet i mopedens chassi (2018-5000-BG70849) får vara kvar i beslag till dess laga kraftvunnen dom föreligger

7. Att i beslag tagen tomhylsa upphittad vid Poesigatan 24 (2018-5000-71816-1) får vara kvar i beslag till dess laga kraftvunnen dom föreligger
8. Att i beslag tagen tomhylsa upphittad vid Poesigatan 24 (2018-5000-99427-1) får vara kvar i beslag till dess laga kraftvunnen dom föreligger
9. Att i beslag tagen moped (2018-5000-69305-1) får vara kvar i beslag till dess laga kraftvunnen dom föreligger

Bevisning

Enligt 39 kap 1§ rättegångsbalken åberopas **syn** i Vivalla på dels platsen där den initiala skottlossningen ägt rum, dels den plats där Hamada sköts till döds och dels den plats där Surage bragtes om livet. Synen anses behövlig för att rätten dels skall kunna bedöma avståndet mellan de olika platserna samt till underlättande av förståelsen av vittnenas berättelser. Synen åberopas beträffande åtalpunkterna 1 och 2.

Muntlig bevisning

Målsägandeförhör med Hamadas mamma **Amina Omar Mohammed** angående bakgrunden till konflikten, att Hamada använt skyddsväst samt att Hamada innan dådet varit orolig.

Förhör med tilltalade Muhammad Sardar Ahmed Ali, som förnekar brott

Vittnesförhör med **Barzani Rahman Saleh** angående de frekventa kontakter per telefon som förevarit med Sardar Ahmed Ali ("Hama") och Sampat Surage innan skjutningarna den 3 juli 2018 samt sin relation till Sardar Ahmed Ali ("Hama") till styrkande av att Sardar Ahmed Ali ("Hama") hade en del i konflikten i Vivalla/Örebro.

Vittnesförhör med **polisinspektören Tobias Löfström** angående konflikten, som pågått från åtminstone 2015 mellan grupperingarna i detta ärende till styrkande av att detta angrepp var ett led i den pågående konflikten. Löfström skall vidare höras om hur identifieringen av misstänkta gärningsmän med utgångspunkt i videofilmerna gick till

Vittnesförhör med **polisassistenten Fredrik Blomberg** angående om hur identifieringen av misstänkta gärningsmän med utgångspunkt i videofilmerna gick till särskilt till styrkande av att Murseli var en av gärningsmännen

Vittnesförhör med **Sari Lehtoniemi** angående hennes iakttagelser aktuell kväll till styrkande av att hon hört en moped köra omkring i området under längre tid, att hon till höger från sin balkong hört ljud som fyrverkerier och sett en moped ligga på marken samt något senare hört ytterligare tre skott till vänster sett från hennes balkong, till styrkande av händelseförloppet. (I samband med förhöret kommer foton på sidorna 48-49 i förhörsbilagan att genomgås)

Vittnesförhör med **Elisabeth Hammar** angående hennes iakttagelser aktuell kväll till styrkande av att hon noterat en svart moped som körde runt i området under 15-30 minuter; hur hon hört automateld från Prosagatan och en kort stund senare ytterligare kanske tre ytterligare skott till styrkande av händelseförloppet. (I samband med förhöret kommer foto på sidan 59 i förhörsbilagan att genomgås)

Vittnesförhör med **Nimo Adan**, angående hennes iakttagelser aktuell kväll till styrkande av att hon hört en moped köra runt på Prosagatan, att hon sett Hamada med ett stort vapen, att hon hört skottlossning, att hon sett en moped ligga på marken vid Prosagatan 19/Skaldegatan 26, att hon sett Sampat Surage ligga vid mopeden, att hon sett vapen och hylsor på marken, att hon sett en man springa från mopeden samt att hon sett någon dra tag i Sampat iväg mot en skogsdunge allt till styrkande av gärningspåståendet.

Vittnesförhör med den **14-årige Sebastien Hallberg** i form av uppspelning av **videoförhör** angående hans iakttagelser aktuell kväll, till styrkande av att han lagt märke till mopeden vars nyttjare till synes letade efter någon, att han sett Hamada med ett större vapen, att skottlossningen inleddes av mopedbesättningen, att Hamada efter skottlossningen slängde vapnet och jagades av åtminstone en från mopedbesättningen allt till styrkande av gärningspåståendet i dess helhet.

Vittnesförhör med **Gunilla Färm** angående hennes iakttagelser vid fastigheten Poesigatan 24 – 26, till styrkande av att hon sett en beväpnad man jaga en annan man, hur den jagande mannen avlossade tre skott varvid den jagade mannen föll till marken, till styrkande av att Hama jagat och skjutit Hamada. (I samband med förhöret kommer fotografier på sidorna 132 -144 i förhörsbilagan att genomgås)

Vittnesförhör med **Pia Salla** angående hennes iakttagelser vid fastigheten Poesigatan 24 – 26 till styrkande av att hon hörde tre skott och därefter såg en person liggande vid ett träd och en person springande lämna platsen i sin tur till styrkande av gärningsbeskrivningen (I samband kommer fotografi på sidan 203 i förhörsbilagan att genomgås)

Vittnesförhör med **Tintin Hartwig Talbäck** angående hennes iakttagelser vid fastigheten Poesigatan 24 – 26 till styrkande av att hon hört tre skott, att hon

sett en man ligga på marken och en mörktröjad man springa från platsen, allt till styrkande av gärningspåståendet (I samband med förhöret kommer fotografi på sidan 207 i förhörsbilagan att genomgås)

Vittnesförhör med **Husein Mustafa Kamil** angående hans iakttagelser aktuell kväll vid fastigheten Poesigatan 24 – 26 till styrkande att han körde en svart moped, att han hörde skott och att han anträffat Hamada liggandes på marken allt till styrkande av gärningspåståendet.

Vittnesförhör med **Hanan Ali Abtidoon**, angående hennes iakttagelser kvällen den 3 juli till styrkande av att hon observerat en moped köra in i området; att hon hört smällar och att hon därefter sett en man springa haltande på Poesigatan och att denne förföljdes av en annan, allt till styrkande av gärningspåståendet.

Vittnesförhör med **Hussam Shaikh Rhayem** (arabisk tolk behövs) angående att han skjutsat en för honom främmande man från Vivallarondellen till USÖ och tagit fotografier av denne man, till styrkande av att det varit Hama som på detta sätt tog sig från platsen. (I samband med förhöret kommer foton från vittnets mobiltelefon, sidorna 611 och 615 i förhörsbilagan att genomgås)

Vittnesförhör med **polismannen Mattias Carlweitz** angående hans samtal med Hama på sjukhuset till styrkande av att denne uttalat ”Öga för öga, tand för tand” vidare till styrkande av att Hama var ute på ett hämnduppdrag

Vittnesförhör med **polisassistenten Jenny Helmersson** angående samtal på USÖ med Hama angående eventuell hotbild mot honom och att Hama då svarat ”NEJ det tror jag inte de vågar” i sin tur till styrkande att detta angrepp var ett led i en pågående konflikt

Skriftlig bevisning

Foton från Hamadas Instagramkonto, sidorna 148-149 i Förhørsprotokollet, där Deeq som sköts till döds 2015 hyllas, till styrkande av att skjutningen var ett led i den pågående konflikten mellan två tongivande grupperingar i Vivalla/Örebro.

Brev med tillhörande fotografier och vykort som tagits i beslag och som dokumenterats i *protokoll över fotoarbete*, s 156-164 i protokollbilaga ”Tekniska protokoll” utvisande att Sardar Ahmed Ali (”Hama”) har en nära relation till en av två tongivande grupperingar i Vivalla/Örebro till styrkande av att skjutningen var ett led i den pågående konflikten mellan dessa.

Rättsmedicinsk kroppsundersökning Muhammad Sardar Ahmed Ali ("Hama"), sidorna 87 - 113 i Sekretessbilaga; särskilt sidan 96 "Påvisade skador" och 97 "Skadornas uppkomststätt".

Undersökningsprotokoll Obduktion Mohammed Hussein Salim ("Hamada) sidorna 1-6 i sekretessbilaga - Sekretess

Obduktionsprotokoll Hamada, sidorna 7 -36 i sekretessbilaga; särskild sidorna 27-28 under rubriken "Skador" och sidan 32 under rubriken "Dödsorsak" - Sekretess

Film från skjutning med automatvapen i området, till styrkande av att Hamada sköt mot mopeden som körde i området och att elden besvarades, CD-skiva medtages av åklagaren till förhandlingen

Brottsplatsundersökningsprotokoll från Prosagatan 19, sidorna 40 – 54 i bilagan Tekniska protokoll

- Angående upphittade hjälmar, sidan 43
- Att hjälmen BG69614-20 haft Sampats DNA i sig, sakkunnigutlåtande NFC sidan 279
- Att hjälmen BG69641-21 haft Sampats blod på och Murselis DNA i sig, sidan 280
- Att hjälmen BG69603-1, sidan 57 haft DNA i sig som dock inte kunnat användas för identifiering, sidan 279
- Att 19 tomhylsor upphittats på platsen, sidan 45
- Att hylsorna synes ha skjutits ur två olika vapen
- Att en kula som träffat förrådsväggen, en mantelrest vid förrådsväggen, mantelrest från kula som träffat mopeden samt kulan som träffat Sampat i bröstet bedöms utskjutna ur ett och samma vapen, NFC sakkunnigutlåtande sidan 320
- Att kulan som dödade Hamada bedöms utskjutet med ett annat vapen, sidan 320
- Att fem av hylsorna anträffade vid mopedskjutplatsen överensstämmer med de tre tomhylsor som återfanns vid Poesigatan. Sidan 320

Protokoll över fordonsidentifiering, moped och DNA-undersökning av densamma, sidorna 6 – 13 samt sidan 284 i bilagan Tekniska protokoll

Stöldanmälan mopeden YNC791, sidorna 216 – 218 i Huvudprotokollet

Karta Aktuella platser i samband med brottet, sidan 267 i Huvudprotokollet

Fotografier avseende automatvapenskytten och skyttens plats, sidan 268 i Huvudprotokollet

Protokoll från HÖK avseende Hamas telefon 076-5787339 och Sampats telefon 073-5864133, sidorna 24 -26 i Telebilagan, till styrkande av att de båda haft frekvent kontakt under natten/dagen den 3 juli, att båda har kommunicerat med Barzani, att Hama under natten den 3 juli och på dagen den 3 juli fram till klockan 14:46 uppehållit sig i Vivalla, till styrkande av gärningspåståendet i dess helhet.

Karta över telemaster i Vivalla, sidan 22 i Telebilagan till styrkande av att Hama varit i Vivalla.

Beslagsprotokoll 2018- BG69104-5, sidan 112 i FU-protokollet, till styrkande av att Hama hade en mobiltelefon in till USÖ på kvällen den 3 juli.

Analys av telefonen 072-9135038, sidan 23 i Telebilagan, till styrkande av att Hama haft denna telefon med sig till brottet istället för den ordinarie telefonen, att telefonens SIM-kort är ett namnlöst kontantkort som startades den 28 juni 2018 och haft kontakt med en mobiltelefon vars SIM-kortsvoucher inköptes vid samma tid och samma plats som Hamas.

2. MORD (Aden, Murseli, Qadar), MORD alt. SYNNERLIGEN GROV MISSHANDEL OCH VÅLLANDE TILL ANNANS DÖD (Usman)(5000- K816375-18)

Målsägande

1. Bandusiri Bolonghoge
 2. Champika Bolonghoge
 3. Malani Surage
- 1- 3 Företräds av målsägandebiträde: Andreas Hahn, c/o
Advokatfirman Glimstedt i Örebro HB, Järntorgsgatan 12, 703 61
ÖREBRO

Gärning

Sedan Sampat Surage som deltagit i eldstriden vid Prosagatan 19, träffats av skott och blivit liggande kvar på platsen, har han av egen kraft eller tvingad av annan/andra förflyttat sig till en gångstig, belägen vid Skaldegatan 28 i Vivalla.

Strax efter kl. 22.00 har gärningsman X, **Aden, Qadar, Murseli** och **Usman** gemensamt och i samförstånd, uppsåtligen berövat Sampat Surage livet genom att synnerligen grovt misshandla denne.

Den synnerligen grova misshandeln har inletts med att gärningsman X försökt skjuta Sampat Surage med både en pistol och ett automatvapen. Därefter har

gärningsman X slagit Sampat Surage upprepade gånger i huvudet och överkroppen med automatvapnet och pistolen. Detta har skett samtidigt som **Murseli** vid minst 10 tillfällen mycket kraftfullt slagit Sampat Surage i huvud och överkropp med en integralhjälm samt med full kraft sparkat/stampat på dennes ena arm.

Qadar har därefter, med ett kniv- eller saxliknande föremål, utdelat minst fem hugg mot huvudet/och eller överkroppen på Sampat Surage.

Därefter har **Aden** utdelat dels ett flertal (minst fem) hugg med ett kniv- eller saxliknande föremål mot Sampats Surages huvud och/ eller överkropp, dels utdelat ett flertal sparkar och/eller ”stampningar” mot Sampats Surages huvud och överkropp.

Detta har skett samtidigt som **Usman** utdelat ett flertal sparkar inklusive en ”hoppspark” mot Sampat Surages huvud och kropp, samt att **Qadar** utdelat ett antal sparkar mot Sampat Surages huvud och kropp.

Aden har sedan utdelat minst fyra sparkar och ett knytnävsslag och **Qadar** utdelat två stycken hugg med ett kniv- eller saxliknande föremål; allt är riktat mot Sampat Surages huvud och överkropp.

Sampat Surage tillfogades så allvarliga skador att han avled.

Redan innan den synnerligen allvarliga misshandeln påbörjades hade han tillfogats en penetrerande skottskada på bröstet med ingångsöppning i den vänstra bröstregionen, skottkanalen förlöpande närmast rakt och något till höger genom bröstbenets övre kant med kula som återfinns i direkt anslutning till bröstbenets baksida, åtföljande luftinträde i lungmellanrummet och utan skador på vitala organ i bröstkorgen samt en mycket ytlig skottskada på det högra underbenets utsida med riktning nerifrån snett uppåt bakåt.

Som en följd av den synnerligen grova misshandeln åsamkades Sampat Surage bland annat följande skador: Ett stort antal skarpkantade sårskador i ansiktet, hårbotten och på det högra ytterörat, givande upphov till s k impressionsfrakturer på skallen, i den vänstra överkäken och skador i mjukdelarna på den högra kinden och tungan, samt omfattande blödningar med inandning av blod som följd. Ett stort antal tämligen kraftiga underhuds- och mjukdelsblödningar i ansiktet, huvudsvålen, i och bakom den högra ögongloben med underliggande frakturer på näsan, den högra ögonhålan, skallen, samt interkraniella skador såsom i form av avslitning av bryggvenerna med åtföljande blödning under den hårda hjärnhinnan, blödning mellan de mjuka hjärnhinnorna, stötskador i hjärnan samt hjärnsvullnad.

Alternativt görs beträffande Usman gällande att hans gärning är att bedöma som synnerligen grov misshandel, då hans agerande mot Sampat Surage har lett till döden, orsakat synnerligt lidande hos offret samt att Usman visat synnerlig råhet vid angreppet.

Usman har genom sitt angrepp av oaktsamhet orsakat Sampats Surages död. Gärningen är att bedöma som grov då hans synnerligen grova misshandel har innefattat ett medvetet risktagande av allvarligt slag.

Lagrum

3 kap 1 § brottsbalken alt 3 kap 6 § 2st och 7 § brottsbalken

Särskilda yrkanden

1. Att diverse klädesplagg och föremål som Sampat Surage bar vid dådet får vara kvar i beslag till dess lagakraftvunnen dom föreligger (2018-5000-BG69099 1 – 8 och 2018-5000-BG69113 1 -5)
2. Att beslagtagna integralhjälm (2018-5000-BG69614-21) förverkas från Murseli jämlikt 36 kap 2 § 1st brottsbalken
3. Att från Usman Abdiraxiin Mahamad beslagtagna skor (2018-5000-BG69636-6) förverkas jämlikt 26 kap 2 § 1 st brottsbalken
4. Att i beslag tagen Coopkasse innehållande skor och en sax (2018-5000-BG69117-1-3) förverkas jämlikt 36 kap 2 § 1 st brottsbalken

Enskilda anspråk

Målsägandebiträdet underrättat om åtalet

Bevisning

Muntlig bevisning

Förhör med tilltalade **Aweys Abdi Aden** (förnekar), **Muhamed Murseli** (förnekar), **Mubashir Qadar** (förnekar misstanke om mord; vidgår grov eller synnerligen grov misshandel) och **Abdiraxiin Mahamed Usman** (förnekar mord; erkänner grov misshandel).

Förhör med sakkunniga vittnet rättsläkaren **Aleksandra Lazarevic** angående hennes iakttagelser vid obduktionen av Sampat Surage till styrkande av dennes skador samt dödsorsaken.

Vittnesförhör med **Marina Kinaan** angående hennes iakttagelser under kvällen till styrkande av att hon hört skottlossning, att hon sett två killar springa mot Öknahallen, att hon ser en haltande kille komma springande, hur två andra killar kommer springande efter denne, att en av dessa killar varit beväpnad och skrikit ”stanna” på svenska, att killen blev upphunnen och vid den plats där Sampat Surage blev attackerad utsattes för misshandel allt till styrkande av gärningspåståendet i denna del. (I samband med förhöret kommer bilder på sidan 218 i FU-protokollet att genomgå)

Vittnesförhör med **Lidija Jovanovic** angående hennes iakttagelser under kvällen till styrkande av att hon hört skottlossning i riktning från Vivalla Centrum, att hon sett en haltande mörkhyad kille, att hon sett personer börja misshandla denne, hur en pistol riktats mot offret, att offret utsatts för slag, hur en mörkhyad kille kommit med en kniv samt att offret utsatts för hugg med denna, allt till styrkande av gärningspåståendet i denna del. (I samband med förhöret kommer dels bilder på sidan 221 i FU-protokollet att genomgå, dels en film som Jovanovic tagit med sin mobiltelefon)

Vittnesförhör med **Mustafa Mofaq Mohammed** (arabisk tolk erfordras) angående hans iakttagelser under kvällen till styrkande av att han sett en pistolbeväpnad man jaga en obeväpnad man vid Poesigatan 24-26, att han därefter hört två till tre skott, att han sett en man (Sampat Surage) falla mer vid Skaldegatan 28, att denne hölls fast av en man, att en pistolbeväpnad man (Ramadan) kom fram, att en kjobeklädd man (Mubashir Qadar) befunnit sig utanför vittnets fönster med ett större vapen, att Mubashir uppmanade Ramadan att döda Sampat, att Ramadan försökt använda pistolen men att denna klickat, att Mubashir lämnat över det större vapnet och uppmanat Ramadan att använda det istället, att också detta vapen klickat, att en man (Muresli) sparkat och med en MC-hjälm slagit på Sampat, att Mubashir uppmanat Murseli att döda Sampat, att Qadar hämtat en kniv eller en sax och att Qadar till synes huggit med tillhygget ett antal gånger allt till styrkande av händelseförloppet i denna del. (I samband med förhöret kommer bilder från händelseförloppet tagna med vittnets mobiltelefon att genomgå, sidorna 179 – 183 i FU-protokollet).

Skriftlig bevisning

Undersökningsprotokoll Obduktion Sampat Surage, sidorna 37 – 42 i sekretessbilaga – **Sekretess**

Obduktionsprotokoll Surage, sidorna 43 – 83 i sekretessbilaga; särskilt sidorna 69 – 70 under rubriken ”Skador”, sidan 71 under rubriken ”Övriga undersökningsfynd”, sidorna 72 – 75 under rubriken ”Skadornas uppkomstsätt”, sidan 75 under rubriken ”Dödsorsak” samt sidorna 79 – 80 under rubriken ”Svar på kompletterande frågeställningar”. - **Sekretess**

CD-skiva utvisande centrala delar av händelseförloppet medtages av åklagaren till förhandlingen. Det yrkas att denna spelas upp under lyckta dörrar. Skivan åberopas till styrkande av åtalet i dess helhet.

CD-skiva med upptagning gjord med en polismans body cam. Medtages av åklagaren till förhandlingen. Det yrkas att denna spelas upp under lyckta dörrar. Skivan åberopas till styrkande av åtalet i dess helhet.

Beslagsprotokoll BG2018-5000-69636-6 (sidorna 131-133 i Huvudprotokollet)
avseende skor som anträffats hos Usman

Undersökningsprotokoll Usman Abdiraxiins skor (sidorna 20-26 i biagan
Tekniska protokoll) samt *delredovisning 4 från NFC* (sidan 281)
till styrkande av att Usman Abdiraxiins DNA anträffats på skorna och att
blodbesudlingarna på skorna kommer från Sampat Surage.

Beslagsprotokoll BG 2018-5000-69117, sidorna 115-116 i Huvudprotokollet
avseende en Coopkasse innehållande svarta Nike-skor och en sax

Foton över beslaget, sidorna 76 – 83 i bilagan Tekniska protokoll

Delredovisning 4 från NFC, sidorna 276 – 277 i bilagan Tekniskt protokoll till
styrkande av att Sampat Surages blod funnits på påsens insida, att skorna haft
DNA från Aden Aweys samt varit besudlade med Sampat Surages blod.

Fotobilaga över kläder tagna i beslag från Aden Aweys, sidorna 129 – 139 i
bilagan Tekniska protokoll

Brottsplatsundersökningsprotokoll från Prosagatan 19, sidorna 40 – 54 i
bilagan Tekniska protokoll

- Angående upphittade hjälmar, sidan 43
- Att hjälmen BG69641-21 haft Sampats blod på och Murselis DNA i
sig, sidan 28

Stillbilder på Aden Aweys medverkan, sidorna 220 – 226 i Huvudprotokollet

Stillbilder på Murselis medverkan, sidorna 227 -232 i Huvudprotokollet

Stillbilder på Qadars medverkan, sidorna 233 -242 i Huvudprotokollet

Stillbilder på Usmans medverkan, sidorna 251 - 260 i Huvudprotokollet

Bild över det aktuella området, sidan 267 i Huvudprotokollet

Stillbilder över händelseförloppet, sidorna 280 – 295 i Huvudprotokollet

3. ÖVERGREPP I RÄTTSSAK (Qadar) (5000-K822040-18)

Målsägande

1. Mustafa Mosaq Mohammad
2. Sofie Lena Johansson

företräds av målsägandebiträde: Zanna Shlapakova, c/o Advokatfirman
Modern Juridik AB, Storgatan 11, 703 61 ÖREBRO

Gärning

Mustafa Mosaq Mohammad och Sofie Lena Johansson blev den 3 juli 2018 från sin lägenhet på Skaldegatan i Vivalla, Örebro åsyna vittnen till det angrepp som beskrivits i åtalspunkt 2.

Mubashir Qadar har samma kväll med hot om våld angripit dessa för att hindra dem att avge utsaga om vad dessa sett till polisen genom att dels sätta ett finger över munnen för att uppmana dem att vara tysta och sedan dra en hand över halsen i en avrättningsgest.

Lagrum

17 kap 10 § 1 st 1 brottsbalken

Enskilda anspråk

Målsägandebiträdet underrättat om åtalet

Bevisning

Muntlig bevisning

Målsägandeförhör med Mustafa Mosaq Mohammad och Sofie Lena Johansson till styrkande av åtalet

Qadars egna uppgifter (förnekar)

4. ÖVERGREPP I RÄTTSSAK (Murseli) (5000-K822040-18)

Målsägande

1. Mustafa Mosaq Mohammad
2. Sofie Lena Johansson

företräds av målsägandebiträde: Zanna Shlapakova, c/o Advokatfirman
Modern Juridik AB, Storgatan 11, 703 61 ÖREBRO

Gärning

Murseli har den 4 juli 2018 på Skaldegatan, i Vivalla Örebro, tillsammans och i samförstånd med andra gärningsmän med hot om våld angripit målsägandena på ett sätt som medfört lidande för dessa, med avsikt att hindra målsägandena att avge utsaga till polisen angående ett inträffat mord.

Målsägandena har på sin hemadress fått besök av Murseli och de andra gärningsmännen vilka har uppträtt hotfullt genom att en av männen gjort mantelrörelse med en pistol och Murseli haft en pistol synlig för målsägandena. Gärningsmännen har gjort klart för målsägandena att de haft kännedom om att målsäganden filmat händelseförloppet vid mordet.

Lagrum

17 kap 10 § 1 st brottsbalken

Enskilda anspråk

Målsägandena underrättade om åtal via sitt målsägandebiträde

Bevisning

Muntlig bevisning

Målsägandeförhör med Mustafa Mosaq Mohammad och Sofie Lena Johansson till styrkande av åtalet

Murseli egna uppgifter (förnekar)

5. BROTT MOT VAPENLAGEN (Qadar) (5000-K35481-19)

Gärning

Qadar har, fram till den 5 juli 2018 i sin bostad på Skaldegatan 26A i Örebro uppsåtligen innehaft fem patroner och en tårgaspatron, utan att ha haft rätt därtill.

Lagrum

9 kap 2 § d) vapenlagen (1996:67)

Särskilt yrkande

Att i beslag tagen ammunition förverkas jämlikt 9 kap 5 § vapenlagen (1996:67) (2018-5000-BG69679-1)

Bevisning

Qadars egna uppgifter (förnekar)

Beslagsprotokoll, sidan 3 i FU-protokollet

Sakkunnigutlåtande från NFC, sidorna 4 -20 i FU-protokollet